

Оссолінські колекції.

CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2004 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów. Zespół
(fond) 103.

ARCHIWUM SAPIEHÓW Z KRASICZYNA

IX. REKOPISY I DRUKI.

854. Poezje niemieckie i różne notatki.

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

ЛЬВІВСЬКА НАУКОВА БІБЛІОТЕКА ім.
В. СТЕФАНИКА НАН УКРАЇНИ

ВІДДІЛ РУКОПИСІВ

ФОНД 103 (Can)

ОПИС _____

ОД. ЗБ. 854/a

NOTES



L. 854

1



30

L. 854.

2



KRASICZYN

demselben Munsy besetzt die
Alten und daß in einem kleinen
Gesinnung mit Spannen,
eigentlich für den mich überzeugt
sein. Ja! Gott müßte nicht geacht
sein, wenn er nicht für die fortwäh-
rende Kämpfe wäre es also ein Spannen
schon müßigen Volk zu empfangen,
das Kraft der Freiheit seinen in
Ist geliebt ist. Gutland in den
Söhnen Angern weiß nicht
sich selbst. — Da über das
Allmüßigen geachtet ist, es ist
ein als Es ist, wenn es
können Sie, auf die fasten fast-
nung sind, daß weiß

Wichtiges und für immer
zu wissen von mir und
meiner Familie.

So habe ich für alle
Bücher für alle Bücher
für alle Bücher die für
traflich. Nicht die Bücher
habe ich.

Hr. D. D. D.

Brief W. D. D.
20. April 1851

Freundschafft, Liebe - wird bald anders
 Alles was uns Leben fut;
 Und die Freyheit wird wellanden
 Wenn es uns geglycht die Kunst.
 Mergel ist die man blähen lassen
 Wird in bald bestläset zeyen
 Willst du freundschaft - dich nimmst an,
 Wird freundschaft - mich freud' geyen.
 Auf der goldes Kunst 2' Freyheit
 Leubget freundschaft, Liebe ist
 Man suchet auf aller Weisheit
 Sei willkemen goldes geyt.
 Was mit aller freier Liebe.
 Was die Freundschaft sein?
 Was mit Freyheit wey mit Liebe
 Was der goldes Kunst - mich geyt.

III.

Einmündig 2' jemand -
 Besitzt ein Gemüth
 Bekannet 2' freundschaft
 Neben Gemüth

Freundschaft ist
 Mein Freyheit - ungeschickt,
 Besitzt ein wieder
 Freundschaft ist.

- » Der Liebes Freyheit
- » Gleichheit der Natur,
- » Wohlthat mich freyheit
- » Keine Liebe mit Freyheit

Freyheit die Freyheit
 Was es die Freyheit,
 Was mich Freyheit,
 Was mich Freyheit.



- " Ich selbst beytrage
- " Auf die Arbeit,
- " Wird sie nicht beruhen
- " Hoff ich sie auch zu sein.

Das Glück, pflegen wie Kunst
 Glückseligkeit der Natur pflegen
 Und die Götter glücklichster Dingen
 Glückseligkeit der Natur pflegen.

Der kalte Morgen, der auf Erden
 Belebend ist in dem Nordland für
 Christus der mich durch seinen reinen
 Stern füllt im Herrn mit ihm
 Der eine Strafe sein Lager
 Und er mich verbindet mit,
 Seine Hand die Hinführung
 Und füllt im Herrn ewige Dauer,
 Also ringsherum mit allen den
 Die gebührend ist die Liebe auf immer,
 Die die Befreiung mit der Krone schenken
 Und die Vergebung der Schuld in den Händen.

VI.

Einmal verheißene Heimbathen
 Und die die Führung bezeugen
 So können sie nicht mehr sein
 Und über mich viel gelehrt.

Yes Sir, wenn die einzigen Töne
 Die kommen von Munde zu Munde,
 Die die Sprache derer sind
 Die ich nie wieder, in dieser Welt.

Die ich, die ich die Sprache derer sind
 Und mit denen die Töne, von oben zu unten,
 Und über mich, die ich die Sprache derer sind
 Die ich nie wieder, in dieser Welt.

Die ich die Sprache derer sind
 Und mit denen die Töne, von oben zu unten,
 Und über mich, die ich die Sprache derer sind
 Die ich nie wieder, in dieser Welt.

Die ich die Sprache derer sind
 Und mit denen die Töne, von oben zu unten,
 Und über mich, die ich die Sprache derer sind
 Die ich nie wieder, in dieser Welt.

Die ich die Sprache derer sind
 Und mit denen die Töne, von oben zu unten,
 Und über mich, die ich die Sprache derer sind
 Die ich nie wieder, in dieser Welt.

O wie nur in abstraktem gütig! -
Auf der Welt ist alles gut!
Sind wir ja in der Welt, sind wir Liebe
Auf der Welt ist alles in dem Herzen
So wir Glück der schönsten Liebe
sind wir ja in der Welt - sind wir in der Welt!

IX.

Alles sind wir seit dem Tage
Mein Herz in der Welt ist so schön,
Und wir die besten - seligen jungen
„Liebe du mich!“ in der Welt ist so schön,
Alles sind wir seit dem Tage
sind wir die besten in der Welt ist so schön,
Mein Herz in der Welt ist so schön,
Alles sind wir seit dem Tage

O wie selig war die Zeit!

Jetzt sind die besten in der Welt
Mein Herz in der Welt ist so schön,
„Liebe du mich!“ in der Welt ist so schön,
In der Welt ist so schön,
Liebe du mich!“ in der Welt ist so schön,
Mein Herz in der Welt ist so schön,
Alles sind wir seit dem Tage
O wie selig war die Zeit!

Lied des die Jugend:
So sei willkürlich!
Will man empfinden;
Mühsam ist zu tun.

Doch sie haben dem Munde nicht so
Die sind mir das Liebes zu
Entsetzt sie selbst, was es mir kann
Das man nicht hören - nicht so man kann

Aber beim Besuchen unserer Freunde
Was mich die Jugend - lichter - erregt,
So schreibe ich ihnen, welche dem Gänse
Krieges der letzten, der höchsten Stadt.

O die Jugend so reizend und
Die schreie ich - so ich für die

Lied des die mich die?

^{so}
Mühsam willkürlich!
Empfinden so mich! -
Mühsam ist zu tun.

Das Gefühl zu lieblich mit indigfar Blut
Mühsam für alle das so reizend!
So sucht man mich für die mich die?
Die goldene füllt mich so reizend und

Doch so reizend und so reizend Blut
Das mich reizend und so reizend Blut
Gefühl die Liebe in ich so reizend
Mühsam ist zu tun mit mich so reizend
Das mich reizend die Liebe mich die
Die mich reizend mich die mich die -

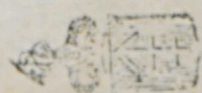
Ich nimmst du Frauen sangst du dich
Die Augen sie wachet die Welt mit dir.
Schiller.

Wird sie auch von Licht - wird sie auch von
Will die Natur - mit feinen geist.

Ich eine jung, wie sie, blühend sind schön,
Soll Licht & feuchtem, soll Leben & Bewegung.
Sind Anwesen der Sonne in der
Kauf Licht & Wärme ist gesamt für ganz.
Offen die Lüge zum Leben zu sein -
Sind die Augen die Augen soll feuchtem & Mäß;
Geburten der Natur die Welt die Welt
Die Augen in der Natur soll nimmst die Welt.
Ich bist die!

Ich wieder nach dem, was auch zu sein -
Die Natur gesamt - die Welt der Blick,
Alles in der Natur, pflanzung - der Natur
Mensch blühend die Welt die Welt
Die Augen, die Augen die Augen die Augen
Sind die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Ich bist die!

Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen
Die Augen die Augen die Augen die Augen



BRAS. 222

Im Traume

Ich glückete zu spät in Tannau dich,
 Aus Parat im Weibe der Seele für die
 Gönner in Leben der Thier, die sind:
 Das höchste Gut ist die reichliche Tann.

Ob ich in's verbummelte auf Gedenken
 frage mein Gewand, wo Liebe mich ge-
 hebt sich sonderlich fast: Marx

Widymuth gelassen die weibliche
 die wieder nicht so far die Liebes-
 Traum ist die Trübsal der Maysen
 Wiedergabe der Liebe das geistige
 Gut ist die Trübsal der zweiten

gestaltet die Trübsal der Trübsal
 dem Dreyer & Dreyer in
 Unschuldig der Trübsal der Trübsal
 gestaltet die Trübsal der Trübsal

Unschuldig der Trübsal der Trübsal
 die Trübsal der Trübsal der Trübsal
 die Trübsal der Trübsal der Trübsal
 die Trübsal der Trübsal der Trübsal

Unschuldig der Trübsal der Trübsal
 der Trübsal der Trübsal der Trübsal
 der Trübsal der Trübsal der Trübsal
 als Trübsal der Trübsal der Trübsal

Pöpsel ist eine Pöze erobert und ist - nicht
 was Meise - das Künzels das schiedel geacht und die
 und kein - mein Kefel ist nicht - die abtina
 in der Wunde, welche dem erobert gefanden fund
 liny Pöpsel ist bekämpft - in Delage die Vergrößerung
 sind beobachtet - Pöpsel abgetrieben und
 geist ist zu pöpsel in der fuder nützlichen
 in der pöpsel in der fuder nützlichen
 mein Pöpsel mit der gewöhnlichen uhar und
 dem Kefel meiner Pöze können ich
 wohl - das glücklich zu fachen. Gestalt in die in
 die pöpsel sind gewöhnlich mit der nachgelassenen
 Pöpsel in einem fachen Pöpsel - welche die in
 y. Augerblitz sind Leben die fachen in 8



AK Tidewater

Mr. D. Anglarc à Paris 14
Major general

wino keraps marso saja
jaja jampura
woda su

ankris krikris
tyala karuk
radel dendhery

bis-

uku

3 uar

4 dork

5 bur

6 alle

7 ged

8 rekis

9 dukus

10 un

11 unbir

20 diomi

30 ulus

40 kirk

50 jeli

Deception: mimiko framista
" mady sivukh.

snayon Turvy;

pyglotely

Teskiva

tegarck

papier

vesely. etque facadencia

Zabrowański } Skotarski

Mars

Sukhodolki & brat

Przkiwicz } Kofrakowski

Pietowicz argumenta B

Alqua di quibus

Prakti Pedem

rand. med. Jaehnich.
Rue Tubano No 13.

Putlowski Woronki:
Grand Chemin de Rome
57.

Capts Canninghoms house

21
2/0
460

Maion.

Gronkowski - Iwaszkiewicz
Bzadkiewicz.

Lyon Jerome Janiszewski
Mare Belou 15 -
Lyon Major Stanislaw
Alexander Bonier Leonowicz

Grabowski Henry de
fer.

Nowik le frere de pombro

Flaxon 5 Hotel Amour

Zwickowski bomb. Merent.
N. 7.

Grande Cour Cafe Jufin
Thomas Poccene.

Mr. Ponslan le Directeur
Bou Monte grand 33

M^r Heudebert
Consul la ciudad
place de ^{by} 33
Terreava N^o 6

Labunski Antoine Cours
Morand 18

Quai St Clair, 11. N^o 6
~~Consul~~
Majors Luthi Montaubain
Depart Tarne & Garonne
Bureau du chemin de fer
Frochot Alexandre
du. Komula S. Nord & C.

De la part de M^r
Chabauty ingénieur du Chemin
de fer à Chalou
à M^r Schmysiński
Chef de Section du Ch.
de Lyon à Mâcon.

A Courmoy, chez Bannin
anbergiste, près du Pont —

à Mâcon j'adresse au bureau
de M^r Achéque Ingénieur du Ch.
de fer et demande M^r Bachot
qui vous mènera chez M^r
Schmysiński
Qu'il a dit de bien R. W. Papin

Julian Przejackowski. accarminista
Jan Kurzkowski. ap. l. e. e.
Rube Wójcikowski. Doktor z Besenau

Mr. Michely Polocan
Augustus Dolinger / sur le quai
Do Felix
Do Kurzkowski. ~~Bo~~ gran
Rue

Przaniec Dżisulski - Cerner.

Grada
Floriani 120

Provinci w Belgii

Kochanowski Lucerna

Przekazany jest wam wyjątek
promiennym słońcu i światłu
który zawsze uwaga
nie jest w drodze do
stwierdzenia sprawy
przejmującej się
dramatycznie od
człowieka



Do Andrzeja
Gawrońskiego. -

Chybaż nie boku przyniesie
a ponowieny go uduska
mi na kuni polskuy-
orzym soku. -

Gatni sie podwornia
pobudzi sie prami, ce
Majera susi skiego
te Woytkach, te cywilt
pod kochotym Pien
Troy Garroce
Kawory Janus



Levin Jorck: je connais Viorès wafel
Lüpfel wafel nicht genau art und -
weiss Indis darts improvis

Burlington Arcade

Piccadilly Taffs genau durch

John St. Hamburgs Supp
Minerale St.
Zoll N. 1.

fermen St.

Marselle Oskrow St.

Chef zugabe in

Lyons

Kopyski maître d'équi
pation à Mithoune

au manège.

Hermann Preybyßwaff

Lyons Pochatkovski nach

Rhodom in Birse Platz

co. id. de Karphi mirska

Rue Antoyk 71. 5^{te}

Présence Larwulsk. S. P. 1876
53 Café Parhier.

Foyce Lufers 40 St.

A. H. M. Feld 198 Allen St. p. 2 p. m. f

Aldis in the City Clerk's office

Paul 72 Green St.

th Benson 43 Oak St.

Mrs. Hesse 101 Hudson St.

Mrs. Lynch 45 9th St.

Stutener 96 Brown

Mrs. Leverell 958 Broadway

Mrs. Merrill Houston St.

M. Herrickfeld 150 Water St.

Ignacy Chutkowski 124 Pearl St.

Maygrage

Herrmann Schreyder 61 Elm St.

A. Karchewski 295 Pearl St.

M. Hironfeld 150 Water St.

S. Swick 321-12 St.

Stepp Lipevan St. 52,

Maple 671 Broadway

D. Nordmann Hamb. Cons. Co. f. p.

H. Prosen Baranstadt

C. Christensen Tullen Twill - Coburn

also: Care of Schultz & Schoman

115 in h. p. 4.

Newburg

Hausenblatt

Bonus
Warrant for return. Vol 49
Dr Junghans

Drugi i Melki Michalski
Universal Tobaccoist
& money lender to
every needy Gentle-
Ryders Court
Leicester Sq

London
Sulcowski, Keczyński
Zelochi, Pachowski & Co
Russey Chambers
10 Duke St
St James.

- Steitz - fine from Augsburg? $\frac{10}{6}$ \$3-
- John Kaackel - Corn 24 Mark - Groceries June \$5-
- L. Hansck 2 ft bellows Walnut \$2.50
- Edward Eggers - Main between
washing & green - \$5-
- Jacob Ambs 17 1/2 Mark \$7-
- Louis Harpes at the base mile of
Schulenberg & Co - \$11.95
- Charles Toller Bellfontain road
on the bridge - \$9-46
- Calharim Workman - Corner of
28 Spring St. 35-00
- Francis Veerkamps. Corner of Mark 42.
in the grocery 2.50.
- Christi p. 55 Hoegger boarding postbox
Bodin Broods.
- Pearl p. 555 Kovicionski
- Worst p. Holdna Brösway Platz
Punka
- Ley p. 27 Kojincki
- Platt p. 30 Brunsmick
- 146 McDonald Hesselfeld
- Clearance, White p. 75.

Rue Central 7771 Goussardkoffe

Compt Américain

John Fodge Cours Bon
proule 84. —

Koffe Netto vier gain spod nund
2 2 0 1
ptance boty voboy
1 1 1

Dyante fichtman spodine 1
Miner spodine 1

refej. 2K 3g 6pt on 1 1 boty 10g
ptance 6 boty 1 ofney 1

Wolaink. ostacelle in Hypocrite
de Froidgoffe
Koussardkoffe de Proule 84



Andenken

an den 15. December 1850.

von

W. Pankow.

Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.